



# FEYENOORD JUBILEUM TOERNOOI



Tournament  
Partner

Associate  
Partner

Media Partners

Official  
Accommodation  
Partner

**FORTIS**



**AD Sportwereld**

**Rijnmond**

**1538**

**JCDecaux**  
shaping the world

**NOS**

**BILDERBERG**  
Fotbalhotel  
Rotterdam



The  
**FEYENOORD JUBILEUM TOERNOOI**  
would like to thank its Partners  
for their great support:-

**AD Sportwereld**

  
**BILDERBERG**  
Parkhotel  
Rotterdam

**FORTIS** 

**JCDecaux**  
*showcasing the world*

**NOS**

**RADIO 538**  


**RTV Rijnmond**

  
**TOYOTA**

ROTTERDAMWORLDPORTWORLD CITY ROTTERDAMWORLDPORTWORLD CITY ROTTERDAMWORLDPORTWORLD CITY





## COLOFON

Uitgever



Z-Press Sport & Media  
Postbus 1015  
3300 BA Dordrecht  
www.zpress.nl  
info@zpress.nl

Advertentieacquisitie

Michel Loopik  
Bas van Son  
Frank Visser

Redactie

Bas Abresch  
Gido Vader  
Carlo Willemsen

Fotografie

Feyenoord Medio  
Pro Shots

Vormgeving



Natascha Smeels  
Z-Press Studio

Druk

Van der Weij, Hilversum

WELCOME TO...	5
MATCH SCHEDULE / RULES AND REGULATIONS	7
TOURNAMENT STARS	
<b>FEYENOORD</b>	9
TOURNAMENT STARS	
<b>SPURS</b>	11
ALL ABOUT CELTIC	14 & 15
HISTORY FEYENOORD-CELTIC	16 & 17
ALL ABOUT DORTMUND	20 & 21
ALL ABOUT SPURS	22
ALL ABOUT FEYENOORD	26
HISTORY FEYENOORD-SPURS	33 & 35
HISTORY FEYENOORD-DORTMUND	38 & 39
TOURNAMENT STARS	
<b>DORTMUND</b>	40
<b>CELTIC</b>	41
TRADITIONS	43
PLAYER OF THE TOURNAMENT	45







## WORLDSPORTS

Rotterdam is proud to be the home base of Feyenoord, a world name in sports. Rotterdam has passion for sports at heart; hosting major international sporting events such as ABN AMRO World Tennis Tournament, Fortis Marathon Rotterdam, Rotterdam Concours Hippique International Officiel (CHIO), Rabobank Six Days Track Racing, World Port Tournament Baseball and WorldHockey Men's Champions Trophy. Like in sports, Rotterdam loves taking challenges.

ROTTERDAMWORLDPORTWORLD CITY ROTTERDAMWORLDPORT







## EEN BIJZONDER WEERZIEN MET OUDE VRIENDEN

Van harte welkom op het Feyenoord Jubileum Toernooi! Als u dit leest, heeft u zich inmiddels een kaartje verzekerd van één of twee avonden absoluut topvoetbal tegen het prachtige decor van een van de meest legendarische stadions van het Europese voetbal.

Het is op voorhand een bijzondere gelegenheid die ons hier vanavond samen brengt: het 100-jarig bestaan van Feyenoord Rotterdam. En hoe kan je een verjaardag beter vieren dan met oude vrienden?! Vandaar dat wij ons geen betere gasten kunnen voorstellen dan Feyenoords oude sportieve rivalen Celtic, Tottenham Hotspur en Borussia Dortmund. Het Feyenoord Jubileum Toernooi moet naast een enerverend voetbal-evenement dan ook vooral een nostalgisch weerzien met oude vrienden zijn.

Het beloven schitterende dagen te worden met vier echte krakers: Celtic-Tottenham Hotspur, Feyenoord-Borussia Dortmund, Borussia Dortmund-Tottenham Hotspur en Feyenoord-Celtic. Elk affiche is op voorhand betoverend en de luidruchtige fans en enorme hoeveelheid topvoetballers bij deze vier clubs zijn een garantie voor spektakel.

Namens IEP, Feyenoord Rotterdam en alle medewerkers van het Feyenoord Jubileum Toernooi wens ik u ontzettend veel voetbalplezier!

**David Broomhall**  
**Organising Committee of the**  
**Feyenoord Jubileum Toernooi**



## A SPECIAL REUNION WITH OLD FRIENDS

A warm welcome to the Feyenoord Centenary Tournament! If you are reading this you will already have a ticket for one or two nights of top-class football at one of Europe's most legendary football stadiums.

A very special occasion brings us all here this evening: the centennial of Feyenoord Rotterdam. And what better way to celebrate such an anniversary than with old friends? We could think of no better guests than Feyenoord's past sporting rivals Celtic, Tottenham Hotspur and Borussia Dortmund. The goal is for the Feyenoord Centenary Tournament to be an exciting football event, but above all a nostalgic reunion with old friends.

These promise to be two stellar nights, with four

outstanding games on the bill: Celtic v Tottenham Hotspur, Feyenoord v Borussia Dortmund, Borussia Dortmund v Tottenham Hotspur and Feyenoord v Celtic. Each match is as mouth-watering as the next. Bearing in mind the noisy, passionate crowd and a whole string of stars at all four clubs, we are guaranteed some football fireworks.

On behalf of IEP, Feyenoord Rotterdam and everyone at the Feyenoord Centenary Tournament, I hope you have a fantastic time!

**David Broomhall**  
**Organising Committee of the**  
**Feyenoord Jubileum Toernooi**



# De Kuip

## Ontdek het Gevoel



De Kuip Stadion Evenementen



De Kuip Congres-  
en Evenementencentrum



De Kuip Eten en Drinken



Sport & Event Security



Home of History



Feyenoord Tours in De Kuip

**Stadion Feijenoord. Eén van de meest markante en toonaangevende sporttempels van Europa.** Wie wel eens plaats heeft genomen in een volle Kuip, zoals het stadion door vrijwel iedereen wordt genoemd, weet hoe uniek de sfeer en beleving er is. Of dat nu gaat om zenuwslopende voetbalwedstrijden of energerende concerten van de grootste artiesten.

De Kuip is echter veel méér dan alleen een stadion. Het is een gevoel. Een gevoel dat doorklinkt in de grote hoeveelheid activiteiten, evenementen en diensten die De Kuip aanbiedt. Van de nostalgische Home of History tot Feyenoord Tours in het stadion en van De Kuip Congres- en Evenementencentrum tot gastronomisch genieten in De Kuip Eten en Drinken. De Kuip is een Gevoel dat ontdekt dient te worden. Nieuwsgierig naar de vele mogelijkheden van De Kuip? Neem dan contact op met onze afdeling Marketing & Sales.



Stadion Feijenoord

Postbus 9649 | 3007 AP Rotterdam | Van Zandvlietplein 1 | 3077 AA Rotterdam  
t. +31 (0)10 492 94 46 | f. +31 (0)10 419 18 88 | e. marketing@dekuip.nl

[www.stadionfeijenoord.nl](http://www.stadionfeijenoord.nl)





## MATCH SCHEDULE

Vrijdag 1 augustus / Friday August 1st

18.30 uur  
Celtic  
vs  
Tottenham Hotspur

20.45 uur  
Feyenoord  
vs  
Borussia Dortmund

Zondag 3 augustus / Sunday August 3rd

17.45 uur  
Tottenham Hotspur  
vs  
Borussia Dortmund

20.00 uur  
Feyenoord  
vs  
Celtic

## TOERNOOIREGLEMENT

- I. Het evenement speelt zich af op vrijdag 1 augustus 2008 (dag 1) en zondag 3 augustus 2008 (dag 2). Elke avond zullen er twee duels worden gespeeld.
- II. De wedstrijden duren twee keer 45 minuten, met tussendoor een kwartier rust. Er zal geen extra tijd zijn.
- III. Tijdens iedere wedstrijd mogen clubs een maximum van 5 (vijf) veldspelers vervangen plus 1 (één) doelman, van de wisselers die voor iedere wedstrijd aan de scheidsrechter zijn doorgegeven.
- IV. De winnaar van het toernooi zal het team zijn met het meeste aantal punten behaald in de twee wedstrijden. De punten worden als volgt verdeeld:  
Winnaar van een wedstrijd - 3 (drie) punten  
Gelijkspel - 1 (één) punt voor beide teams
- V. Indien twee teams aan het einde van het toernooi hetzelfde aantal punten hebben behaald uit twee wedstrijden, dan wordt de winnaar bepaald volgens de volgende regels:
  - a) Meest gescoorde doelpunten in de twee gespeelde wedstrijden. Staan de teams dan nog steeds gelijk:
  - b) Minst geïncasseerde doelpunten in de twee gespeelde wedstrijden. Staan de teams dan nog steeds gelijk:
  - c) De snelste goal gemaakt in een van de twee wedstrijden.
- VI. Op de tweede avond, na het laatste fluitsignaal van de tweede wedstrijd, worden de spelers van alle teams gepresenteerd op het veld, met hun medailles en de beker voor de winnaar.
- VII. Na het laatste fluitsignaal van iedere wedstrijd zal de 'Man of the Match' award, indien mogelijk, worden uitgereikt. De speler die deze prijs ontvangt, moet een toernooiofficial vergezellen naar een vooraf bepaalde plaats voor de uitreiking van de 'Man of the Match' award.

## TOURNAMENT RULES

- I. The event will be played on Friday 1st August 2008 (Day 1) and Sunday 3rd August 2008 (Day 2). Two Games will be played each evening.
- II. The games shall be 45 (forty-five) minutes each half. There will be a half time interval of 15 (fifteen) minutes. There will be no added time.
- III. During any Game, Clubs will be able to replace a maximum of 5 (five) outfield Players plus 1 (one) goalkeeper from the substitutes nominated to the Referee before commencing each Game.
- IV. The Tournament Winning Team will be the Team with the most accumulative points scored from their two Games. Points are scored as follows:-  
Individual Game winner - 3 (three) points.  
Drawn Game - 1 (one) point each.
- V. In the event of two or more Teams being equal on points at the end of the Tournament, the Winner will be decided upon by:-
  - a) Goals scored within the regulation time of both games played. If the teams are still equal:-
  - b) Least number of goals conceded within the regulation time of both games played. If the teams are still equal:-
  - c) The fastest time of goal scored within the regulation time of either game played.
- VI. On the second evening, after the final whistle of the second game, the Players of all four Teams will be presented on the field of play with their medals and the Tournament Winners Trophy.
- VII. Following the final whistle of each game, if applicable, the "Man of the Match" award will be chosen. This Player must accompany a Tournament Official to a nominated place for the presentation of their "Man of the Match" award.



**RADIO 538**



**102FM RADIO=538** ● ●